

NACIONES UNIDAS
CONSEJO
DE SEGURIDAD



Distr.
GENERAL

S/9145
10 abril 1969
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLES

CARTA DEL 10 DE ABRIL DE 1969 DIRIGIDA AL PRESIDENTE DEL CONSEJO
DE SEGURIDAD POR EL REPRESENTANTE PERMANENTE DE ISRAEL

Cumpliendo instrucciones de mi Gobierno, tengo el honor de referirme a la carta remitida por el Representante Permanente a.i. del Irak el 1º de abril de 1969 (S/9125), sobre la cual he de declarar lo siguiente:

El hecho fundamental es que, según he señalado anteriormente, el Gobierno del Irak se ha negado a aceptar la cesación del fuego ordenada por el Consejo de Seguridad en junio de 1967. La carta enviada por el Representante del Irak del 1º de abril de 1969, confirma que la política del Gobierno del Irak consiste en sabotear el mantenimiento de la cesación del fuego. También confirma que el Gobierno del Irak lo sigue moviendo el arrogante designio de hacer la guerra contra Israel valiéndose de las fuerzas armadas regulares y recurriendo a actos de terror.

Varias declaraciones oficiales recientemente formuladas por autoridades iraquíes no dejan lugar a dudas de que es ésta el objetivo del Gobierno del Irak.

El 2 de abril de 1969 el propio Presidente del Irak declaró, con ocasión de una entrevista publicada en el periódico turco Milliyet, que "el Irak ha rechazado la resolución aprobada el 22 de noviembre de 1967 por el Consejo de Seguridad acerca del Oriente Medio ... Israel ha sido establecido contra los árabes y, decididamente, tiene que ser aniquilado".

Según la radio oficial de Bagdad, el Ministro iraquí de Cultura e Información declaró el 25 de marzo de 1969 que el Irak presta su pleno apoyo a todos los actos de guerra contra Israel y que las operaciones de los irregulares son insuficientes como sustituto de una acción militar regular y unificada en todos los frentes y en todas las zonas de combate. Dijo además que "la presencia de las valientes fuerzas militares iraquíes en el frente y su habilidad para asestar duros golpes al enemigo son para nosotros una garantía de que estas fuerzas no volverán del campo de batalla antes de obtener una victoria completa".

Sobre el Gobierno del Irak, que está enviando unidades de sus fuerzas armadas a otros países en conformidad con esa política, así como sobre los gobiernos que permiten e incluso estimulan el mantenimiento de las fuerzas expedicionarias iraquíes en su territorio, no obstante la negativa del Gobierno del Irak de aceptar la cesación del fuego sin subterfugios, recae toda la responsabilidad por la consiguiente agravación de la situación.

Tengo el honor de pedir que esta carta se distribuya como documento del Consejo de Seguridad.

Sírvase aceptar, etc.

(Firmado) Yosef TEKOAH
Representante Permanente de Israel
ante las Naciones Unidas

